

MINISTÈRE DES AFFAIRES ÉTRANGÈRES  
DIRECTION DES ARCHIVES  
CENTRE DES ARCHIVES DIPLOMATIQUES DE NANTES

---

Archives rapatriées de la Commission alliée pour les biens  
allemands au Portugal,  
à Lisbonne

(1926) 1939-1960

8POI/1/1-120

Relevé établi en 1984 par Hugues Jean de Dianous, ancien élève de l'École des Chartes, en poste,  
revu et complété au CADN en 1997 par Jérôme Cras, conservateur du patrimoine et en 2017-2019  
par Régine Mathern Mesnil, chargée d'études documentaires.

Mise à jour en 2019



## DESCRIPTION GÉNÉRALE

### Cote

8POI/1/1-116

### Dates

1939-1960

### Description physique

116 articles soit 12,70 ml.

### Langue des unités documentaires

Les documents sont rédigés en français, en anglais, en portugais et également pour quelques uns en allemand.

### Origine

Commission alliée pour les biens allemands au Portugal à Lisbonne

### Biographie ou Histoire

La Commission alliée pour les biens allemands (CABA) au Portugal, aussi connue sous l'appellation Commission de liquidation des biens allemands au Portugal ou encore « Safehaven Comittee » est mise en place à la fin de la guerre en 1945 et s'installe dans les locaux de l'ancienne légation allemande.

Composée d'un président portugais, d'un membre français (chargé de mission des finances), d'un représentant britannique (attaché commercial) et de plusieurs représentants américains (voir rapports d'activités, article 8POI/1/111), elle a pour objectif de gérer l'ensemble des opérations de recherche des biens allemands au Portugal et de procéder à leur liquidation.

Le 1<sup>er</sup> avril 1951, elle déménage au ministère portugais des Finances sis 28 Avenida Alvares Cabral à Lisbonne, où elle restera jusqu'au mois de septembre 1955, date de la fermeture de ses bureaux.

Les derniers contentieux concernant les liquidations sont alors suivis par une nouvelle Commission alliée pour les biens allemands composée d'un membre français (conseiller commercial attaché à l'ambassade de France au Portugal), d'un membre britannique (attaché commercial auprès de l'ambassade de Grande-Bretagne), et d'un membre américain. Cette seconde commission, sans locaux propre, existe de septembre 1955 jusqu'à la liquidation des comptes, entre 1959 et 1960.

Les archives ici décrites proviennent du membre français, Alfred Zumbiehl puis H. Fallourd, qui étaient rattachés à l'ambassade de France à Lisbonne.

### Histoire de la conservation

Les archives suivent le déménagement de la Commission en 1951, puis sont conservées à l'ambassade de France à Lisbonne. Identifiées en 1983, lors d'une mission archives, elles sont rapatriées au département des archives des Affaires étrangères à Paris en 1984, en sacs postaux, munies d'un inventaire sommaire et partiel, puis transférées dans les mêmes conditions au Centre des Archives diplomatiques de Nantes (CADN). Mises en cartons et étiquetées en 1984 par le premier magasinier du CADN, l'instrument de recherche a été repris en 2019 dans le cadre de la préparation de leur transfert vers le Centre des Archives diplomatiques de La Courneuve.

### Modalités d'entrée

Archives arrivées au CADN en avril ou mai 1984. En 1997, un dernier article est versé sous le bordereau 734/ARD du 1<sup>er</sup> octobre 1997, adressé par l'ambassade de France à Lisbonne au département et retransmis au CADN.

### Présentation du contenu

Ce fonds est constitué des dossiers d'Alfred Zumbiehl, délégué français auprès de la Commission alliée pour les biens allemands et de son successeur H. Fallourd. Un dossier provient du membre américain, M. Hanley (8POI/1/1). Il couvre l'activité de la Commission qui fut pour l'essentiel la recherche et la mise sous séquestre de biens allemands. S'il contient des inventaires d'archives et de biens, il ne contient pas de documents ou d'objets allemands saisis. On trouve des notes et inventaires sur des cartons d'archives de la légation et des consulats allemands au Portugal, des listes d'ouvrages allemands et des inventaires de plaques et de films de projection allemands.

### **Evaluation, tris, et éliminations, sort final**

Les éliminations effectuées dans ce sous-fonds n'ont pas été réglementairement répertoriées. Ont notamment été éliminés au CADN, sans doute en 1997, 11 cartons de « journaux (en langue anglaise) ». Un carton supplémentaire de journaux a été éliminé en 2019 (voir PV de destruction d'archives n°28/2019).

### **Accroissement**

Fonds clos.

### **Mode de classement**

Le premier instrument de recherche semble dater de 1984 : il s'agit d'un relevé manuscrit très sommaire de 94 articles et de quelques cartons portant la mention « à trier ». Une première opération est menée en 1997, 11 articles de journaux anglais sont détruits, des liasses sont scindées et des articles bis et ter sont créés. Entre 2017 et 2019, dans le cadre du déménagement de ce fonds du CADN vers La Courneuve, le relevé manuscrit est saisi dans un format numérique et le contenu des cartons est vérifié. Quelques opérations de regroupement évidents sont opérés, les dates sont vérifiées, et quelques documents (1853-1861) provenant du fonds ancien du consulat de France à Porto qui faisait partie du même rapatriement en 1987 sont réintégrés à leur cote d'origine (536PO/1/1-83, 536 PO/2001/031/1-79, 536PO/2002/046/1-51 et 536PO/2016098/1-148). De la même façon, 0,3 ml de papiers du délégué du Comité français de libération nationale, puis consul de France à Lisbonne, Charles Gorlier, sont extraits pour réintégration dans le fonds correspondant. Les archives du membre américain, M. Hanley, se trouvaient initialement dans le fonds 9POI, archives de la Commission alliée pour les biens allemands en Espagne : elles ont été intégrées dans le présent fonds (cote 8POI/1/1).

Enfin, les premières mesures de conservation préventives sont opérées, les articles sont renumérotés en continue de 1 à 116 et l'introduction générale est rédigée.

Ce traitement sommaire permet de constater que le versement nécessite d'être classé, mais que la majorité des documents est cotée et que le plan de classement originel se trouve dans l'article 8POI/1/94.

### **Conditions d'accès**

Les documents sont soumis aux délais de communicabilité des archives publiques prévus par le Code du patrimoine.

### **Conditions d'utilisation**

La reproduction est libre pour les documents communicables dans les conditions prévues par le règlement de la salle de lecture.

### **Caractéristiques matérielles et contraintes techniques**

Ce versement présente un état de conservation moyen et est assez fragile à la manipulation. En effet, les documents sont poussiéreux et montrent de nombreuses traces de rouille, ils peuvent être pliés voir déchirés et certains ont probablement été abîmés par des insectes même si aucune trace d'organisme vivant n'a été repéré.

Certaines copies de documents se présentent sous forme de photostats dont la manipulation est difficile.

**Autre instrument de recherche**

FRMAEE\_0008POI.xml

**Bibliographie**

Les bibliothèques spécialisées des Archives diplomatiques, à La Courneuve et à Nantes, proposent des ressources complémentaires, accessibles à l'étude et à la recherche.

**Sources complémentaires**

L'ambassade de France à Lisbonne a également conservé jusqu'en 1990 un reliquat (70 ouvrages) d'un séquestre probablement effectué par la Commission sur le consulat et l'institut allemands de Lisbonne, souvent appelé « bibliothèque allemande ». Ces ouvrages ont été transférés au CADN sous bordereau n°205/ARD du 23 juillet 1990.

## RELEVÉ DES ARTICLES

### Commission Alliée pour les biens allemands au Portugal (1939-1960)

| Cote de commande<br>8POI/1/ | Cote de classement | Description                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | Dates extrêmes                      |
|-----------------------------|--------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------|
| 1                           |                    | Mines portugaises contrôlées par des sociétés allemandes (groupes Hiros, Rowak et Samosa en particulier), actions de la Commission en vue d'une liquidation : correspondance, mémoires, coupures de presse, pièce notariée, cahier des négociations.<br>« Fonds Hanley » (archives de l'attaché américain délégué au contrôle allié des biens allemands au Portugal), mission officielle de visite des mines portugaises financées par les échanges avec la ROWAK par M. Julien Philippe, expert officiel de la RECCA : carte des mines, bilans financiers, rapports, correspondance. | 1947-1953<br>1944-1947              |
| 2                           |                    | Liquidation des avoirs allemands au Portugal et citations aux propriétaires en Allemagne : comptes de l'Office provisoire consulaire allemand tenu par un agent de l'ambassade de Grande-Bretagne, états des citations à comparaître devant la Commission, bilans (avec montants nominaux en escudos), formulaires de <i>citação pessoal</i> (devis personnel), compte spécial des marchandises.                                                                                                                                                                                      | 1948-1953                           |
| 3                           |                    | Déblocage des avoirs pour les Allemands apatrides : fiches nominatives envoyées à la Commission par l'Inspection du crédit portugais, correspondance, relevés de déclarations faites en Allemagne, carnet.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | 1950-1957                           |
| 4                           |                    | Tribunal spécial sur les biens allemands au Portugal : sentences.<br>Déblocage d'avoirs allemands par ordre alphabétique : D.<br>Comptabilité : livre de petite caisse.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | 1952-1953<br>1951-1953<br>1950-1954 |
| 5                           |                    | Produit de liquidation (recettes et dépenses) : livre de comptes.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | 1947-1955                           |
| 6                           |                    | Mines allemandes, liquidation : rapports avec croquis, plan, liste des mines, notes, correspondance.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | 1943-1953                           |
| 7                           |                    | Registres des fiches de renseignements sur les personnels des services spéciaux du IIIe Reich.<br>Déblocage d'avoirs allemands (dossiers nominatifs) :                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | 1950<br>1945-1953                   |
|                             |                    | - A,                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                     |
| 8                           |                    | - B à I,                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |                                     |
| 9                           |                    | - J à O,                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |                                     |
| 10                          |                    | - P à S,                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |                                     |
| 11                          |                    | - T à Z.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |                                     |
| 12                          |                    | Dossiers <i>Anilinas</i> : relevé des déclarations faites en Allemagne sous le régime de la loi 53 du conseil de contrôle allié pour l'Allemagne (CCAA).                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | 1945-1955                           |
| 13                          |                    | Affaires traitées au cours des réunions de la Commission :                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |                                     |

## Commission Alliée pour les biens allemands au Portugal (1939-1960)

| Cote de commande<br>8POI/1/ | Cote de classement | Description                                                                                                                                                                        | Dates extrêmes         |
|-----------------------------|--------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------|
|                             |                    | - Comptes rendus numérotés (répertoire numérique)                                                                                                                                  | 1949-1954              |
|                             |                    | - Dossiers par affaires (avec la même numérotation) :<br>N°9-10-13-15-16-17-33-41-42,                                                                                              | 1939-1951              |
| 14                          |                    | N°1-20-39-2-4-27,                                                                                                                                                                  | 1947-1954              |
| 15                          |                    | N°30-31,                                                                                                                                                                           | 1942-1952              |
| 16                          |                    | N°19-22-24-26-29-34,                                                                                                                                                               | 1946-1954              |
| 17                          |                    | N°34-11-35-8-25,                                                                                                                                                                   | 1946-1952              |
| 18                          |                    | N°14-36-23,                                                                                                                                                                        | 1945-1952              |
| 19                          |                    | N°6.                                                                                                                                                                               | 1949-1953              |
| 20                          |                    | Comptes rendus de la Commission, originaux signés, en français.<br>Copie des comptes rendus français-anglais des réunions de la Commission alliée pour les biens allemands (CABA). | 1949-1955<br>1949-1955 |
| 21                          |                    | Copies des comptes rendus, français ou anglais, des réunions de la CABA.<br>Copies des comptes rendus anglais des réunions de la CABA.                                             | 1949-1953<br>1949-1955 |
| 22                          |                    | Situation financière : correspondance, relevés, avis de dépôts.                                                                                                                    | 1946-1955              |
| 23                          |                    | Comptabilité du CCAA (en anglais).                                                                                                                                                 | 1945-1947              |
| 24                          |                    | Banques : pièces justificatives du 1 <sup>er</sup> avril 1948 au 18 août 1955.                                                                                                     | 1948-1955              |
| 25                          | M                  | Situation des biens allemands en Angola :<br>- Dossier général,<br>- Dossiers nominatifs (classement alphabétique).                                                                | 1949-1952<br>1950-1952 |
| 26                          | N                  | Situation des biens allemands au Mozambique : dossiers nominatifs (classement alphabétique).                                                                                       | 1950-1955              |
| 27                          |                    | Débloques d'avoirs allemands, dossiers nominatifs (classement alphabétique ; quelques documents de correspondance inclassables) :<br>- A à C,                                      |                        |
| 28                          |                    | - E à F,                                                                                                                                                                           |                        |
| 29                          |                    | - G à Ha,                                                                                                                                                                          |                        |
| 30                          |                    | - He à K,                                                                                                                                                                          |                        |
| 31                          |                    | - L à O,                                                                                                                                                                           |                        |
| 32                          |                    | - P à R,                                                                                                                                                                           |                        |
| 33                          |                    | - S,                                                                                                                                                                               |                        |
| 34                          |                    | - T à Z,                                                                                                                                                                           |                        |
| 35                          |                    | - We à Wo.<br>Correspondances diverses (issues des dossiers nominatifs).                                                                                                           | 1951-1953              |

## Commission Alliée pour les biens allemands au Portugal (1939-1960)

| Cote de commande<br>8POI/1/ | Cote de classement | Description                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | Dates extrêmes |
|-----------------------------|--------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------|
|                             |                    | Avoirs officiels allemands.                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | 1949-1953      |
|                             | <b>A1b-A1e</b>     | Immeubles : légation d'Allemagne, vente ; Rua da Passadiço ; Porto, ancienne école allemande ; Rua do Passadiço ; Rua Pau da Bandeira ; consulat Porto.                                                                                                                                                                                   | 1945-1954      |
| <b>36</b>                   | <b>A1-A6</b>       | Direction des accords techniques ; <i>Interallied Reparation Agency</i> ; blocus ; Allemagne ; ambassades britanniques et américaines ; offices provisoires pour les affaires allemandes.                                                                                                                                                 | 1947-1953      |
|                             | <b>A2-A8</b>       | Fonds et mouvements de fonds ( <i>escudos</i> ), classement spécial ; fonds et mouvements de fonds (monnaies étrangères) ; avoirs officiels dans les colonies portugaises, fonds et autres avoirs ; confrérie de Saint Barthélémy ; bibliothèques allemandes ; avoirs officiels (meubles et matériel - classement spécial) ; automobiles. | 1951-1955      |
| <b>37</b>                   | <b>B - B1</b>      | Correspondances.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | 1946-1952      |
| <b>38</b>                   | <b>B1</b>          | Liquidation :                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                |
|                             | <b>B1A</b>         | - <i>Ship Money</i> (produits des ventes de bateaux, sociétés de navigation),                                                                                                                                                                                                                                                             | 1950-1954      |
|                             | <b>B1B</b>         | - Procédure.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |                |
| <b>39</b>                   | <b>B3-B5</b>       | Comptes rendus des réunions de la CABA ; procès-verbaux de la Commission ; correspondance ; états de situation de la partie française de la commission ; réponses aux contestations de l'inspection portugaise.                                                                                                                           | 1950-1955      |
|                             | <b>D</b>           | Présentation et généralités.                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | 1946-1952      |
|                             | <b>E</b>           | Recherches d'œuvres spoliées : directives générales, diverses listes (dont 4 photographies de tapisseries appartenant à la famille de Sèze au château de Bort à Saint-Priest-Taurion, département 87).                                                                                                                                    | 1946-1952      |
|                             | <b>F</b>           | Citations :                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                |
|                             |                    | - Généralités, cas particuliers, citations par publication,                                                                                                                                                                                                                                                                               | 1950-1954      |
| <b>40</b>                   |                    | - Citations par publication effectuées le 11 novembre 1951 et le 21 juin 1954 (listes, journaux allemands).                                                                                                                                                                                                                               | 1951, 1954     |
| <b>41</b>                   | <b>G</b>           | Demandes de déblocages d'avoirs (classement alphabétique).                                                                                                                                                                                                                                                                                | 1946-1952      |
| <b>42</b>                   | <b>I</b>           | Spoliations.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | 1950-1955      |
|                             |                    | Titres volés : correspondance, documents des avocats des personnes spoliées.                                                                                                                                                                                                                                                              | 1954-1955      |
|                             |                    | Liste des titres provenant d'Allemagne et déposés à la CABA.                                                                                                                                                                                                                                                                              | 1955           |
| <b>43</b>                   |                    | Relevé inventaire des titres et valeurs provenant des zones américaine, britannique et française.                                                                                                                                                                                                                                         | 1955           |
|                             |                    | Listes de personnes dont les biens privés ont été débloqués.                                                                                                                                                                                                                                                                              | 1950-1952      |
|                             |                    | <i>Spare Minutes</i> (minutes de réserve) du cas <i>Pacheco</i> .                                                                                                                                                                                                                                                                         | 1951           |
|                             | <b>S</b>           | Lois, décrets, règlements du Portugal et d'autres pays.                                                                                                                                                                                                                                                                                   | 1949-1954      |
|                             |                    | Registre des comptes de dépôt à terme et comptes spéciaux.                                                                                                                                                                                                                                                                                | 1949-1955      |
|                             |                    | Registre de la ventilation de la comptabilité de la CABA à Porto.                                                                                                                                                                                                                                                                         | 1945-1948      |
| <b>44</b>                   | <b>K1</b>          | Brevets et marques de fabrique.                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | 1947-1950      |
|                             | <b>K2</b>          | Généralités sur l'entreprise <i>I.G. Farben</i> .                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                |

## Commission Alliée pour les biens allemands au Portugal (1939-1960)

| Cote de commande<br>8POI/1/ | Cote de classement | Description                                                                                                                                                                                     | Dates extrêmes |
|-----------------------------|--------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------|
|                             | <b>L</b>           | Courrier au départ.                                                                                                                                                                             | 1951           |
|                             | <b>L2</b>          | Correspondance.                                                                                                                                                                                 | 1947-1953      |
| <b>45</b>                   | <b>L3</b>          | Correspondance au départ.                                                                                                                                                                       | 1953-1955      |
|                             | <b>M-M4</b>        | Correspondance avec l'Espagne, la Suisse, la Suède, les Pays-Bas, la Pologne.                                                                                                                   | 1946-1949      |
| <b>46</b>                   |                    | Négociations avec le Portugal : comptes rendus, accords, aide-mémoires en anglais et en français.                                                                                               | 1946           |
|                             |                    | Deux carnets de remise de plis.                                                                                                                                                                 | 1949-1953      |
|                             |                    | Livre de caisse du superviseur administratif du compte de la légation allemande ( <i>Administrative supervisor cashbook</i> ).                                                                  | 1947-1949      |
| <b>47</b>                   |                    | Registre du compte de dépôt à ordre n° 9517 (on trouve des correspondances insérées dans ce registre).                                                                                          | 1948-1955      |
|                             |                    | Déblocage des avoirs allemands : correspondance, dossiers nominatifs.                                                                                                                           | 1951-1955      |
|                             |                    | Paiements des services consulaires britanniques à la Commission : échéanciers.                                                                                                                  | 1950-1953      |
|                             |                    | Registre de la « Petite caisse ».                                                                                                                                                               | 1954-1955      |
|                             |                    | Registre de la comptabilité de la CABA à Porto.                                                                                                                                                 | 1948-1955      |
| <b>48</b>                   |                    | Copies de relevés trimestriels ou semestriels et relevés et ventilation des frais payés par la petite caisse.                                                                                   | 1948-1955      |
|                             |                    | Mémos au sujet de la légation allemande.                                                                                                                                                        | 1944-1948      |
|                             |                    | Déblocages en cours.                                                                                                                                                                            | 1951-1953      |
|                             |                    | <i>Working copies of schedule</i> (copies de travail du programme).                                                                                                                             | 1953-1955      |
|                             |                    | Comptabilité du consulat de Porto.                                                                                                                                                              | 1948-1950      |
|                             |                    | Comptabilité tenue par le représentant de l'ambassade de Grande Bretagne.                                                                                                                       | 1947-1948      |
| <b>49</b>                   | <b>X1-X2</b>       | Loyer, chauffage, entretien, matériel et inventaire.                                                                                                                                            | 1945-1955      |
|                             |                    | <i>Safehaven</i> : réunions de négociations au ministère des Affaires étrangères britannique ( <i>Foreign Office</i> ).                                                                         | 1946           |
|                             |                    | <i>Société Stolzenberg</i> : devis et factures pour des installations chimiques (distillations de végétaux) au Portugal.                                                                        | 1931           |
|                             |                    | <i>US Wolfram items for economic warfare intelligence committee, EWIC, meetings</i> (articles américains sur Wolfram pour les réunions de la commission du renseignement de guerre économique). | 1944           |
| <b>50</b>                   |                    | Notes pour examen préparatoire aux négociations du <i>Safehaven</i> .                                                                                                                           | sd             |
|                             |                    | 3 dossiers numérotés sur les activités des allemands :                                                                                                                                          | 1943           |
|                             |                    | - N°4, <i>control evasions by enemy</i> (fuites de marchandises),                                                                                                                               |                |
|                             |                    | - N°5, <i>enemy's skull duggery</i> (décoder les intentions de l'ennemi, généralités),                                                                                                          |                |
|                             |                    | - N°18, <i>intercepted axis communications</i> (informations récupérées grâce à la censure des communications).                                                                                 |                |
|                             |                    | <i>EWIC UK Nos</i> (articles britanniques pour les réunions EWIC).                                                                                                                              | 1944           |
|                             |                    | Lois et décrets.                                                                                                                                                                                | 1945           |
|                             |                    | Groupe <i>Dithmer</i> (compagnie minière).                                                                                                                                                      | 1946-1947      |
|                             | <b>B 1/c</b>       | <i>Ship money</i> : sommes bloquées au Portugal au nom de 4 compagnies allemandes de navigation.                                                                                                | 1945-1951      |
|                             |                    | Fichier alphabétique d'entreprises (en anglais).                                                                                                                                                | s.d.           |

## Commission Alliée pour les biens allemands au Portugal (1939-1960)

| Cote de commande<br>8POI/1/ | Cote de classement | Description                                                                                                                                                                                                                                                                                            | Dates extrêmes                                      |
|-----------------------------|--------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------|
|                             |                    | Listes d'Allemands à rapatrier depuis le Portugal.                                                                                                                                                                                                                                                     | 1945                                                |
| 51                          |                    | Bordereaux d'envoi reçus de l'ambassade de France au Portugal (dont certains de M. Félix Faure alors conseiller commercial).<br>Cahier de caisse de menues dépenses.<br>Correspondances très diverses intitulées « feuilles volantes ».<br><i>R. Notor</i> : registre numérique général n°2000 à 2599. | 1947-1949<br>1943-1944<br>1932-1955<br>1949-1950    |
| 52                          | 2                  | <i>EWIC US n° 176, chemise n°2</i> (articles américains à partir du n°176 pour les réunions EWIC).                                                                                                                                                                                                     | 1944                                                |
|                             |                    | Rapports anglais sur des banques au Portugal (dossier sans intitulé).                                                                                                                                                                                                                                  | 1945                                                |
|                             | B/6-B/7            | <i>Claims</i> (réclamations de l'inspecteur général). Titres d'émission portugaise.                                                                                                                                                                                                                    | 1946-1953                                           |
|                             | B4                 | Procès-verbaux de la commission de liquidation :<br>- N° 1 à 18, 1949-1951,                                                                                                                                                                                                                            | 1951-1955                                           |
| 53                          |                    | - N°19 à 51, 1951-1955 (dont projets).                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                     |
| 54                          |                    | Archives remises par le représentant américain :<br>- Dossiers de travail du comité EWIC (numérotés 1-28),<br>- Minutes des réunions EWIC,<br>- Minutes des réunions EWIC à Madrid,                                                                                                                    | 1942-1943<br>1944<br>1944                           |
| 55                          |                    | - <i>US information items</i> (chemise n°1, articles américains pour les réunions EWIC).<br>- <i>EWIC US n° 1-175, chemise n°1</i> (articles américains pour les réunions EWIC).<br>- <i>EWIC File</i> (dossier de suivi).                                                                             | 1942-1944<br>1943-1944<br>1943-1944                 |
| 56                          |                    | Débloques : réponses anglaises en suspens (quelques documents dans une enveloppe).<br>Copies de lois allemandes sur les devises (photostats).                                                                                                                                                          | 1950<br>1932-1937                                   |
| 57                          |                    | <i>R. Notor</i> : registre numérique général n°3000 à 3399.<br>Débloques : réponses américaines en suspens.<br>Liste d'Allemands et d'étrangers résidant au Portugal.<br>Extraits comptables de la commission de liquidation.<br>Trois liasses de journaux.                                            | 1952-1955<br>1949-1950<br>1946<br>1949-1955<br>1948 |
| 58                          |                    | Listes supplémentaires inventaires bibliothèques allemandes (copies).                                                                                                                                                                                                                                  | 1945                                                |
| 59                          |                    | Listes supplémentaires inventaires bibliothèques allemandes (copies).<br>Rapports d'activité en français n° 26 à 32.                                                                                                                                                                                   | sd<br>1955                                          |
| 60                          |                    | Documents rédigés au cours des négociations.                                                                                                                                                                                                                                                           | 1953                                                |
| 61                          | A7a                | Inventaires financiers A à M des biens allemands à Lisbonne.                                                                                                                                                                                                                                           | 1955                                                |
| 62                          |                    | Inventaire général des avoirs en nature transmis par l'ancien comité politique à la CABA au Portugal à partir du 19 juin 1947 (registre).<br>Registre de comptabilité : copie des opérations effectuées par le consulat de Grande-Bretagne à Porto relatives aux avoirs officiels allemands.           | 1947-1955<br>1945-1948                              |

## Commission Alliée pour les biens allemands au Portugal (1939-1960)

| Cote de commande<br>8POI/1/ | Cote de classement | Description                                                                                                                            | Dates extrêmes |
|-----------------------------|--------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------|
|                             | <b>A/7/1</b>       | Immeuble du club allemand <i>rua de Passadiço</i> .                                                                                    | 1946-1949      |
|                             | <b>B/5</b>         | Commission de liquidation, réunion : procès-verbaux.                                                                                   | 1950-1951      |
|                             |                    | Dossier des « 42 » : entreprises portugaises comportant des biens allemands.                                                           | 1947-1951      |
| <b>63</b>                   |                    | Fiches nominatives cartonnées « débit-crédit » (non classés) :                                                                         | 1939-1953      |
|                             |                    | - 1939-1944,                                                                                                                           |                |
| <b>64</b>                   |                    | - 1945-1953,                                                                                                                           |                |
| <b>65</b>                   |                    | - 1943-1944,                                                                                                                           |                |
| <b>66</b>                   |                    | - sd,                                                                                                                                  |                |
| <b>67</b>                   |                    | - 1945-1953.                                                                                                                           |                |
|                             |                    | Négociations avec le Portugal au sujet des avoirs allemands et de la restitution de l'or spolié (archives de la légation).             | 1946-1947      |
|                             |                    | Traduction des textes de décrets portugais concernant la liquidation des biens allemands.                                              | 1945           |
|                             | <b>B/2</b>         | Or spolié.                                                                                                                             | 1949-1951      |
|                             | <b>A7/4</b>        | Fonds officiels allemands dans les colonies.                                                                                           | 1948-1950      |
|                             | <b>B/4</b>         | Citations.                                                                                                                             | 1949-1953      |
| <b>8-11-13-14-17</b>        |                    | <i>Jurgens, Efan, Greiner, Grüer, Bilfinger et Cofor</i> : 5 dossiers numérotés sur des entreprises.                                   | 1946-1948      |
|                             |                    | Décrets-lois : textes portugais.                                                                                                       | 1945-1949      |
| <b>68</b>                   |                    | Traduction française des textes de décrets portugais concernant la liquidation des biens allemands (deux ensembles).                   | 1945-1950      |
|                             |                    | Note générale sur le Portugal.                                                                                                         | 1946           |
| <b>69</b>                   |                    | Livres de gardes de l'ancienne légation allemande à Lisbonne : livrets de relève avec la signature et les consignes du 1er lieutenant. | 1945           |
| <b>70</b>                   |                    | Fiches nominatives cartonnées « débit-crédit ».                                                                                        | 1944-1945      |
| <b>71</b>                   |                    | Origines et formation de l'I.G. <i>Farbenindustrie A.G.</i> : recueil.                                                                 | 1949           |
|                             |                    | Courrier privé et confidentiel du cabinet <i>Barton Mayhew and co</i> pour le représentant français de la CABA.                        | 1953-1954      |
|                             |                    | <i>Ship Money documents sent to I.C.A</i> : affaires concernant les compagnies de navigation.                                          | 1945           |
|                             |                    | <i>Bayer, Bayer First Count Decision, n° 20 Mannheimer</i> .                                                                           | 1950-1952      |
|                             |                    | Extraits comptables des procès-verbaux de la commission de liquidation.                                                                | 1949-1955      |
| <b>72</b>                   |                    | Rapport général d'activité de la CABA, en anglais, n°117 à 123.                                                                        | 1955           |
|                             |                    | Actifs allemands au Portugal : enquête statistique du 15 septembre 1951, copies n° 21-22.                                              | 1951           |
| <b>73</b>                   |                    | Notes verbales (cas <i>Marconi</i> ).                                                                                                  | 1949-1951      |
|                             | <b>35</b>          | Recours <i>Marconi</i> .                                                                                                               | 1951           |
|                             |                    | Comptes rendus de réunions tenues au consulat américain au Portugal.                                                                   | 1948-1949      |
|                             |                    | Réclamation <i>Grunfeld (Sabrosa GFE)</i> .                                                                                            | 1949-1950      |
|                             |                    | Or de la société <i>Sitma</i> .                                                                                                        | 1946-1951      |

## Commission Alliée pour les biens allemands au Portugal (1939-1960)

| Cote de commande<br>8POI/1/ | Cote de classement | Description                                                                                                                            | Dates extrêmes |
|-----------------------------|--------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------|
|                             |                    | Propositions de décoration.                                                                                                            | 1947-1955      |
|                             |                    | Association nationale des médaillés de la Résistance.                                                                                  | 1953-1958      |
|                             |                    | Les avoirs allemands au Portugal : examen statistique à la date du 15 septembre 1951, exemplaire 22, copie n°26.                       | 1951           |
|                             |                    | Note portugaise du 8 juillet 1948, lettre du colonel Fernandes du 27 juillet 1948.                                                     | 1948           |
|                             | 26                 | Société <i>Schering portuguesa Lda</i> .                                                                                               | 1947           |
|                             |                    | Etude sur les avoirs à l'étranger des groupes <i>Röchling Völklingen</i> (Sarre) et <i>Ludwigshafen am Rhein</i> : recueil.            | 1947           |
| 74                          | 27-28, 36, 39      | Dossiers d'affaires : <i>Moncorvo, Sonimi, Somec, Victoria</i> .                                                                       | 1947-1952      |
|                             |                    | Indicateur de la correspondance reçue : registre.                                                                                      | 1950-1957      |
| 75                          |                    | Courrier au départ : registre.                                                                                                         | 1949-1955      |
|                             |                    | Caisse à partir du 1 <sup>er</sup> septembre 1955 : registre.                                                                          | 1955-1960      |
|                             |                    | Correspondance départ : registre.                                                                                                      | 1956-1959      |
|                             |                    | Loi 53-colonies : registre.                                                                                                            | 1951           |
|                             |                    | Loi 53-« ordinaires » : registre.                                                                                                      | 1951           |
|                             | A/7/1a             | Immeuble de la légation d'Allemagne.                                                                                                   | 1947-1955      |
| 76                          |                    | Question des titres.                                                                                                                   | 1949-1955      |
|                             |                    | Liste d'avoirs officiels.                                                                                                              | 1955           |
|                             |                    | Liste d'avoirs germano-polonais.                                                                                                       | 1953           |
|                             |                    | <i>Extra file for Neg</i> (fichier supplémentaire pour les négociations).                                                              | 1948-1952      |
|                             |                    | Négociations.                                                                                                                          | 1952-1953      |
|                             |                    | Mineira do Norte (exploitation minière du nord - documents envoyés à l'ICA).                                                           | 1947-1951      |
| 77                          |                    | N°11 - <i>German legation Lisbon</i> (copy n°6) 12/6/45.                                                                               | 1945           |
|                             |                    | Ambassade.                                                                                                                             | 1945           |
|                             |                    | <i>German assets in Switzerland</i> (actifs allemands en Suisse).                                                                      | 1951-1952      |
|                             |                    | Traduction des textes de décrets portugais concernant la liquidation des biens allemands.                                              | 1949           |
|                             |                    | Personnel de la commission, fermeture annuelle des services.                                                                           | 1949-1955      |
|                             | W                  | Relations extérieures.                                                                                                                 | 1950-1952      |
|                             |                    | Commission de liquidation.                                                                                                             | 1951-1954      |
|                             |                    | <i>Sitma</i> , dossier spécial.                                                                                                        | 1950           |
|                             |                    | <i>German archives</i> (archives allemandes).                                                                                          | 1954           |
|                             |                    | Lisbonne : dossier du chargé de mission du ministère des Finances.                                                                     | 1947           |
|                             |                    | Point d'après le rapport Vaidie : travail accompli.                                                                                    | 1950           |
| 78                          |                    | <i>Ship Money</i> (affaires concernant les compagnies de navigation).                                                                  | 1951-1952      |
|                             |                    | <i>Extra copies of negociations notes</i> (copies supplémentaires des notes de négociation, anglais-français).                         | 1947-1950      |
|                             |                    | Instructions adressées à l'ambassadeur de France par le département des Affaires étrangères au sujet des avoirs allemands au Portugal. | 1955           |
|                             |                    | Négociations (oct. 1953).                                                                                                              | 1953           |
|                             |                    | Négociations.                                                                                                                          | 1953-1954      |
|                             |                    | Les avoirs allemands au Portugal : exemplaire CABA n° 0.                                                                               | 1951           |
| 79                          |                    | Accord.                                                                                                                                | 1947           |

## Commission Alliée pour les biens allemands au Portugal (1939-1960)

| Cote de commande<br>8POI/1/ | Cote de classement | Description                                                                                                                   | Dates extrêmes |
|-----------------------------|--------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------|
|                             |                    | Amélioration du régime de la liquidation.                                                                                     | 1951           |
|                             |                    | Rapport de M.Vaidie.                                                                                                          | 1950           |
|                             |                    | Les avoirs allemands au Portugal (situation du 8 mai 1945 au 28 mai 1951).                                                    | 1950-1951      |
|                             |                    | Duplicata du dossier fourni à M. Vaidie, éléments de rapport sur les avoirs allemands à liquider au Portugal (novembre 1950). | 1950           |
|                             |                    | Rapport statistique (19 mai 1951).                                                                                            | 1951           |
| 80                          |                    | Distribution par la Commission alliée du mémoire du 19 décembre 1952, en français et en anglais.                              | 1952           |
|                             |                    | Mémorandum du 13 février 1953, en français et en anglais.                                                                     | 1953           |
|                             |                    | Notes préparatoires aux négociations.                                                                                         | 1946           |
|                             |                    | Affaires en relation avec les négociations.                                                                                   | 1954           |
|                             |                    | Fiches jaunes (relevé de déclaration faite en Allemagne sous le régime de la loi 53 du CCAA) « ordinaires ».                  | 1951           |
| 81                          |                    | Fiches jaunes du groupe d'entreprises « 42 ».                                                                                 | 1951           |
|                             |                    | Fiches jaunes « colonies ».                                                                                                   | 1951           |
|                             |                    | Etude sur <i>Rheinmetall Borsig A.G.</i> , juin 1947.                                                                         | 1947           |
|                             |                    | Récapitulation générale des sommes en <i>escudos</i> .                                                                        | 1947-1955      |
|                             |                    | Documents de situation financière.                                                                                            | 1947-1955      |
|                             |                    | Petite caisse, recettes : pièces justificatives.                                                                              | 1951-1955      |
| 82                          |                    | Reçus.                                                                                                                        | 1955-1960      |
|                             |                    | <i>Bank Statements</i> (relevés de banques de la CABA, des ambassades alliées au Portugal).                                   | 1958-1960      |
|                             |                    | Correspondance.                                                                                                               | 1955-1960      |
|                             | L                  | Doubles de correspondances (jusqu'au 31 décembre 1948).                                                                       | 1948           |
|                             |                    | Doubles de formulaires B envoyés à l'ICA, liste des C.                                                                        | 1951           |
| 83                          | G/2                | Généralités sur les déblocages.                                                                                               | 1953           |
|                             |                    | Ambassade de Grande-Bretagne : enveloppe adressée au chargé de mission du ministère des Finances.                             | 1949           |
|                             | F                  | Brevets allemands et films allemands au Portugal.                                                                             | 1939-1947      |
|                             |                    | <i>Anilinas</i> : documents provenant d'Allemagne.                                                                            | 1926-1954      |
|                             |                    | <i>O caso das Anilinas</i> (le cas des Anilines).                                                                             | 1941-1943      |
|                             |                    | <i>Anilinas</i> : divers documents provenant d'Allemagne.                                                                     | 1954           |
|                             |                    | <i>Anilinas - I.G. Farben</i> : contient un dossier avec photo à propos d'un docteur.                                         | 1950-1955      |
| 84                          |                    | Relevé de dépenses et recettes.                                                                                               | s. d.          |
|                             |                    | Note générale sur le Portugal.                                                                                                | 1950           |
|                             |                    | Application de l'accord : décret-loi n°37377 S2.                                                                              | 1949           |
|                             | A/7/1 C            | Institut allemand Porto.                                                                                                      | 1946-1952      |
|                             | A/7/2              | Fonds et mouvements de fonds.                                                                                                 | 1947-1950      |
|                             | 42                 | Etats des avoirs déclarés.                                                                                                    | s.d.           |
|                             |                    | Dossier Or bis, n°2.                                                                                                          | 1947-1948      |
| 85                          | E/10               | Restitution de titres.                                                                                                        | 1947-1950      |
|                             |                    | Traduction des textes de décrets portugais concernant la liquidation des biens allemands.                                     | 1945           |
|                             | B1/B               | <i>Norte</i> (dossier concernant l'Angola).                                                                                   | 1946-1949      |

## Commission Alliée pour les biens allemands au Portugal (1939-1960)

| Cote de commande<br>8POI/1/ | Cote de classement | Description                                                                                                                                                | Dates extrêmes |
|-----------------------------|--------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------|
|                             | <b>O</b>           | Origines juives : questions collectives.                                                                                                                   | 1944-1946      |
|                             | <b>A/7/3</b>       | Relevés comptables.                                                                                                                                        | 1948-1950      |
|                             | <b>J</b>           | Japon.                                                                                                                                                     | 1945           |
|                             | <b>K</b>           | <i>I.G. Farben</i> , généralités.                                                                                                                          | 1949           |
|                             | <b>B1/A</b>        | Liste des firmes, fausses déclarations (dossier concernant le groupe de firmes « 42 »).                                                                    | 1947-1952      |
| <b>86</b>                   | <b>A7/1</b>        | Immeubles en général.                                                                                                                                      | 1948-1951      |
|                             | <b>A/7/7</b>       | Ventes de matériel provenant de propriétés officielles allemandes, meubles et matériel seulement.                                                          | 1945-1951      |
|                             | <b>A/7</b>         | Biens de l'Etat allemand.                                                                                                                                  | 1948-1951      |
|                             |                    | Ecole allemande de Porto : inventaire.                                                                                                                     | s.d.           |
|                             |                    | Distribution des rapports d'activité.                                                                                                                      | 1955           |
|                             |                    | Extraits comptables des procès-verbaux de la commission de liquidation.                                                                                    | 1950-1955      |
|                             |                    | Dossier Or, n°2.                                                                                                                                           | 1946-1947      |
|                             | <b>L</b>           | Courrier négociations (classement L spécial).                                                                                                              | 1946-1947      |
|                             |                    | Inventaire de la légation allemande à partir de 1948 (registre).                                                                                           | 1948           |
| <b>87</b>                   |                    | Vieux inventaires mobiliers de la <i>Rua Pau da Bandeira</i> (légation d'Allemagne)                                                                        | 1933-1948      |
|                             |                    | Projets divers.                                                                                                                                            | 1949           |
|                             |                    | <i>Anilinas</i> (3 dossiers sans précisions, en portugais).                                                                                                | 1946-1949      |
|                             |                    | <i>Anilinas</i> : note au sujet des moyens de preuves.                                                                                                     | 1938-1954      |
|                             | <b>A/7/5</b>       | Association S. Bartholomé                                                                                                                                  | 1945-1953      |
|                             |                    | Courrier au départ.                                                                                                                                        | 1946           |
| <b>88</b>                   | <b>A7 ancien</b>   | Gestion des biens officiels par l'ancien comité politique                                                                                                  | 1945-1947      |
|                             |                    | Indicateur correspondances reçues : registre.                                                                                                              | 1949-1950      |
|                             |                    | <i>Register of « NEG. » numbers</i>                                                                                                                        | 1954-1955      |
|                             |                    | « NEG » N° (correspondance de M. Zumbiehl avec l'ambassade américaine).                                                                                    | 1954-1955      |
|                             |                    | Protocole des délégations alliées (carnet de remises aux destinataires).                                                                                   | 1953-1954      |
|                             |                    | <i>CABA-LEDGER</i> ("grand livre" : registre de comptes).                                                                                                  | 1955-1960      |
|                             |                    | Ministère des Finances, Paris (dossier des correspondances envoyées par M. Zumbiehl dont états de situation, comptes rendus de réunions, comptabilité...). | 1951-1955      |
| <b>89</b>                   | <b>N</b>           | Généralités sur les colonies (sur les biens dans les colonies).                                                                                            | 1949           |
|                             | <b>D</b>           | Rapatriements (de sujets allemands de l'étranger).                                                                                                         | 1946-1949      |
|                             |                    | <i>Press cuttings</i> (extraits de journaux portugais sur la question des biens allemands).                                                                | 1951-1952      |
|                             |                    | Dossier Or, n°1.                                                                                                                                           | 1946-1947      |
|                             |                    | <i>Miss Hallowell</i> – Déclarations loi 53 colonies (tableau récapitulatif).                                                                              | sd             |
|                             | <b>75</b>          | Propositions concrètes (15 avril 1951).                                                                                                                    | 1951           |
|                             |                    | Note sur le Portugal.                                                                                                                                      | 1949           |
| <b>90</b>                   |                    | Documents épars regroupés par le poste (mention du relevé initial).                                                                                        | 1947-1950      |

## Commission Alliée pour les biens allemands au Portugal (1939-1960)

| Cote de commande<br>8POI/1/ | Cote de classement | Description                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | Dates extrêmes                                                   |
|-----------------------------|--------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------|
| 91                          |                    | <i>Lufthansa</i> : copies d'après les fichiers de l'ambassade de Grande-Bretagne.<br><i>Mundial films ltd</i> : copies d'après les fichiers de l'ambassade de Grande-Bretagne.<br>Modèles et documents types (dont plan de classement).<br>Or<br>Doubles des formulaires A envoyés à l'ICA.<br><i>Mineira do Norte</i> (exploitation minière du nord).                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | 1946<br>1947-1948<br>1949-1951<br>1949-1951<br>1951-1952<br>1944 |
| 92                          |                    | Photocopies <i>Anilinas</i> .<br>- Série A (série complète de positifs),<br>- Série A (série complète de négatifs et positifs comprenant les pièces envoyées d'Allemagne, marquées de A à Z et AA à AG),<br>- Copies des traductions portugaises faites des 33 documents photostatiques marqués de A à Z et AA à AG,<br>- Série B, documents numérotés de 1 à 43 (série complète de positifs et une série complète de négatifs),<br>- Copies des traductions portugaises faites des 43 documents photostatiques numérotés de 1 à 43,<br>- Série B, documents numérotés de 1 à 43 (1série complète de positifs),<br>- Note relative à l'entretien du 11 mai 1954 entre MM. Zumbiehl, Collischon et le Dr Kühlewein et copies des traductions portugaises faites par le notaire,<br>- Copie photostatique d'une partie de l'acte d'accusation dressé contre les dirigeants d'IG Farben et copies des traductions portugaises faites par le notaire. | 1954                                                             |
| 93                          |                    | Fiches alphabétiques des demi-classeurs nominatifs :<br>- A à H,                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | 1945-1953                                                        |
| 94                          |                    | - I à Sh,                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                  |
| 95                          |                    | - Si à Z.<br>Répertoire du groupe français du conseil de contrôle (GFCC) des biens spoliés en France durant la guerre 1939-1945, supplément au tome 1, matériel industriel.<br>2 registres de remise de plis.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | 1947<br>1950-1955                                                |
| 96                          |                    | Répertoire du GFCC des biens spoliés en France durant la Guerre 1939-1945 :<br>- Tome 1 : matériel industriel (registre endommagés),<br>- Tome 2 : tableaux, tapisseries, sculptures.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | 1947                                                             |
| 97                          |                    | Factures de juin à décembre.<br>Pièces de caisse.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | 1945<br>1951, 1955                                               |
| 98                          |                    | Factures de janvier 1946 à avril 1947.<br>Petite caisse : pièces justificatives.<br>Pièces comptables                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | 1946-1947<br>1949<br>1950                                        |
| 99                          |                    | <i>German legation cash account supporting vouchers</i> (pièces justificatives                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | 1947-1948<br>15                                                  |

## Commission Alliée pour les biens allemands au Portugal (1939-1960)

| Cote de commande<br>8POI/1/ | Cote de classement | Description                                                                                                      | Dates extrêmes |
|-----------------------------|--------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------|
|                             |                    | du compte de caisse de la légation allemande).                                                                   |                |
|                             |                    | Documents épars regroupés par le poste (mention du relevé initial).                                              | 1946-1949      |
|                             |                    | Pièces de caisse.                                                                                                | 1952           |
| <b>100</b>                  |                    | Pièces de caisse.                                                                                                | 1953-1954      |
|                             |                    | Documents épars regroupés par le poste (mention du relevé initial - on y trouve des listes de déblocages).       | 1950-1952      |
|                             |                    | Listes des personnes dont les biens ont été débloqués.                                                           | 1953           |
| <b>101</b>                  |                    | Demandes de déblocages d'avoirs.                                                                                 | 1949-1951      |
|                             |                    | Citations : cahier.                                                                                              | 1950-1953      |
|                             |                    | Fiches cartonnées nominatives débit-crédit.                                                                      | s.d.           |
|                             |                    | Le Camouflage des avoirs de <i>I.G. Farbenindustrie A.G.</i> à l'étranger.                                       | 1949           |
|                             |                    | Pays-Bas (livret).                                                                                               |                |
|                             |                    | Étude sur les avoirs à l'étranger de <i>Seitz-Werke G.m.b.H, Bad Kreuznach.</i>                                  | 1947           |
|                             |                    | <i>Ship Money</i> :                                                                                              |                |
|                             |                    | - Documents de la légation allemande,                                                                            | 1943           |
|                             |                    | - Contrats,                                                                                                      | 1943           |
|                             |                    | - Contrats (annexes),                                                                                            | 1945           |
|                             |                    | - Rapport - 4 juillet 1950.                                                                                      | 1950           |
| <b>102</b>                  |                    | M. Panaffieu (dossier « secret »).                                                                               | 1945           |
|                             | <b>2</b>           | <i>AEG Lusitana.</i>                                                                                             | 1948           |
|                             | <b>3</b>           | <i>Anilinas</i> (dont procès contre <i>IG Farben</i> ). .                                                        | 1946-1953      |
|                             | <b>4</b>           | <i>Cia Anozeira Mercantil da Oporto.</i>                                                                         | 1947-1948      |
|                             | <b>5</b>           | <i>Bayer Lda.</i>                                                                                                | 1946-1951      |
|                             | <b>19</b>          | <i>Lobar Grupo Portuguesa.</i>                                                                                   | 1953           |
|                             | <b>22</b>          | <i>Mundial Film.</i>                                                                                             | 1946-1952      |
|                             |                    | Notes préliminaires aux négociations.                                                                            | 1946           |
|                             |                    | Factures à payer.                                                                                                | 1949           |
|                             | <b>T</b>           | <i>Philippe, Monbeig, Dardel.</i>                                                                                | 1946-1949      |
|                             | <b>42</b>          | « 42 », filiales (listes et fiches de renseignements).                                                           | s.d.           |
| <b>103</b>                  |                    | Comptes du service du Blocus, Lisbonne : registre.                                                               | 1947-1949      |
|                             |                    | Registre comptable (non relié).                                                                                  | 1947-1955      |
|                             |                    | Ventilation des dépenses administratives de la CABA au Portugal.                                                 | 1949           |
|                             | <b>B3</b>          | Compte rendu de décision de la CABA                                                                              | 1949-1952      |
|                             |                    | Livres provenant des anciennes bibliothèques allemandes au Portugal,                                             |                |
|                             | <b>A7/6</b>        | acquisition par les anciennes bibliothèques de France : notes, inventaires, correspondance.                      | 1948-1952      |
| <b>104</b>                  | <b>U1</b>          | Ouverture des crédits.                                                                                           | 1946-1949      |
|                             | <b>U2</b>          | Pièces comptables et relevés du 1 <sup>er</sup> novembre au 31 mars 1949, blocus Lisbonne.                       | 1948-1949      |
|                             | <b>U2/1</b>        | Pièces justificatives (relevés) ainsi que crédits exceptionnels.                                                 | 1946-1948      |
|                             | <b>U3</b>          | Contrôle des dépenses.                                                                                           | 1947-1949      |
|                             | <b>U4</b>          | Personnel du blocus.                                                                                             | 1947-1949      |
|                             |                    | Texte de l'accord du 21 février 1947.                                                                            | 1947           |
|                             |                    | M. Zumbiehl (dossier d'archives dont comptes rendus des négociations au sujet de la restitution de l'or spolié). | 1946-1947      |

## Commission Alliée pour les biens allemands au Portugal (1939-1960)

| Cote de commande<br>8POI/1/ | Cote de classement | Description                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | Dates extrêmes                                                                                                                                  |
|-----------------------------|--------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>105</b>                  |                    | Dossier Or, n°3.<br>Documents épars regroupés par le poste (mention du relevé initial).<br>2 Registres arrivée (1946-1948, 1948-1949).<br>1 Registre départ.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | 1945-1947<br>1946-1947<br>1946-1949<br>1946-1949                                                                                                |
| <b>106</b>                  |                    | Relevés comptables<br>Correspondance du conseiller commercial près l'ambassade de France au Portugal.<br>Conférence de Lisbonne à Cinq.<br>Rapport général d'activité de la CABA, 1945-1955, copie n°13.<br>Délégations alliées aux entretiens de Lisbonne.<br>Documents épars regroupés par le poste.<br>Commission alliée :<br>- Correspondance avec M. Watson,<br>- Compte rendu de réunion,<br>- Article de presse,<br>- Correspondance avec les Affaires étrangères à Paris,<br>- Matériel et fourniture,<br>- Correspondance avec les Finances extérieures,<br>- Personnel,<br>- Compte au <i>Banco Português di Atlantico</i> .                                                                                                                                                                         | 1951-1955<br>1956<br>1956<br>1955<br>1953<br>1947-1955<br>1955-1957<br>1955<br>1955<br>1955-1956<br>1955<br>1947-1955<br>1947-1955<br>1955-1956 |
| <b>107</b>                  |                    | Semestre en cours (rapports sur la comptabilité de la CABA établis par le groupe <i>Barton, Mayhew and Co</i> ).<br><i>The Allied Committee for German External Assets in Portugal: report and accounts</i> (31 août 1955).<br>Réunions de la délégation alliée avec la délégation portugaise : procès-verbaux, comptes rendus.<br><i>Rohstoff-Waren-Kompensation Handelsgesellschaft m.b.h</i> (ROWAK) :<br>- Copies des fichiers de l'ambassade de Grande-Bretagne,<br>- Annexes, rapport.<br><i>Silvicola</i> : copies des fichiers de l'ambassade de Grande-Bretagne (dont documents avec sceaux).<br>Classement M. Fallourd remis par M. Albert.<br>Compte rendu de la réunion de la commission 22 septembre.<br>Documents épars réunis par le poste (mention du relevé initial - dossier « débloages »). | 1955<br>1955<br>1952-1953<br>1945-1946<br>1945<br>1945-1949<br>1955<br>1955<br>1952                                                             |
| <b>108</b>                  |                    | Monnaies étrangères appartenant à la commission interalliée (registre)<br>Activité de la commission alliée : rapport d'expert-comptable (31 août 1955).<br><i>ROWAK for ICA</i> .<br>Rapport général d'activité (mai 1945-15 septembre 1955)<br>Passation entre M. Zumbiehl et M. Fallourd.<br>Conversations de Lisbonne Alliés/Allemands (du 11 au 14 avril 1956).<br>Déclarations loi 53 pour les brevets (Portugal et colonies).                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | 1947-1955<br>1955<br>1951<br>1955<br>1955<br>1956<br>1948                                                                                       |
| <b>109</b>                  |                    | <i>German external assets and liabilities</i> (actifs et passifs extérieurs allemands - inventaires sur feuilles de tabulatrice) :<br>- N° 1 à 36,                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | 1947-1948                                                                                                                                       |
| <b>110</b>                  |                    | - N° 37 à 62 et 1 sans numéro.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                                                                                 |

## Commission Alliée pour les biens allemands au Portugal (1939-1960)

| Cote de commande<br>8POI/1/ | Cote de classement     | Description                                                                                                                                                                                                                     | Dates extrêmes |
|-----------------------------|------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------|
|                             |                        | Déclarations D et firmes ayant fait de fausses déclarations.                                                                                                                                                                    | 1948           |
|                             |                        | <i>Index of Patents Registrations in Portugal</i> (index des enregistrements de brevets).                                                                                                                                       | 1948           |
| 111                         | 4                      | Etats des livres acquis par le gouvernement français (Direction des bibliothèques de France – envoyé à M. Zumbiehl).                                                                                                            | sd             |
|                             | 5                      | Récapitulation des livres acquis par le gouvernement français (listes complètes envoyées à Paris).                                                                                                                              | sd             |
|                             | 7                      | <i>Publicly Owned Works of Art in Foreign Countries</i> (objets d'art public appartenant à des pays étrangers) : notes du Département d'Etat des Etats-Unis.                                                                    | 1947-1948      |
|                             | 11                     | Mission sur les livres (dossier de la missionnaire).                                                                                                                                                                            | 1952           |
|                             | 12                     | Exécution des accords passés entre le gouvernement portugais et le gouvernement des Etats-Unis d'Amérique, de France et de Grande-Bretagne en vue de la liquidation des biens allemands au Portugal : rapport de Marcel Vaidie. | 1950           |
|                             | 13                     | Plaques et films de projection allemands : inventaire (documents cotés 8).                                                                                                                                                      | sd             |
| 112                         |                        | <i>Complete Set</i> : inventaire complet de la bibliothèque allemande, 1.                                                                                                                                                       | sd             |
| 113                         |                        | <i>Complete Set</i> : inventaire complet de la bibliothèque allemande, 2.                                                                                                                                                       | sd             |
| 114                         |                        | <i>Book lists from the former german cultural institute, Lisbon</i> : Inventaire de la bibliothèque de l'institut culturel allemand, 3.                                                                                         | sd             |
|                             |                        | Les avoirs allemands au Portugal du 8 mai 1945 au 28 mai 1951 : rapport, note.                                                                                                                                                  | 1950-1951      |
|                             |                        | Or spolié et avoirs allemands au Portugal : correspondance entre les Affaires étrangères et M. Zumbiehl (« nouvelle démarche »).                                                                                                | 1948-1949      |
| 115                         | 6-10                   | Inventaire de la bibliothèque par numéro de caisse.                                                                                                                                                                             | sd             |
|                             |                        | États financiers.                                                                                                                                                                                                               | 1939-1947      |
|                             |                        | Rapport général sur le Portugal (en français).                                                                                                                                                                                  | 1947           |
|                             |                        | <i>Confidential supplement to report of sub-committee for gold</i> : rapport du sous-comité de l'or préparé par Herman R. Kasper de l'ambassade des Etats-Unis à Lisbonne.                                                      | 1947           |
| 116                         | 25, 29, 30, 31, 41, 42 | Dossiers numérotés des sociétés <i>Sapem, Wimmer et Hermann, Siemens Reiniger, Hansa, Serviços aeros portuguesas limitade</i> (filiale de Lufthansa), <i>Siemens companhias de electricidade</i> .                              | 1945-1953      |
|                             |                        | Inventaires de bibliothèques :                                                                                                                                                                                                  | sd             |
|                             |                        | - Institut de la culture allemande à Lisbonne,                                                                                                                                                                                  |                |
|                             |                        | - <i>German Institute, Coimbra</i> et autres services de la Légation allemande,                                                                                                                                                 |                |
|                             |                        | - <i>Kartothek</i> ,                                                                                                                                                                                                            |                |
|                             |                        | - École allemande à Lisbonne,                                                                                                                                                                                                   |                |
|                             | 2                      | - Consulat allemand à <i>Sao Vicente</i> ,                                                                                                                                                                                      |                |
|                             |                        | - Légation allemande, attachés militaires,                                                                                                                                                                                      |                |
|                             |                        | - Ancien <i>gremio luso-alemao</i> , livres transférés à l'Institut culturel allemand (Lisbonne) en 1941,                                                                                                                       |                |
|                             |                        | - Inventaires non identifié,                                                                                                                                                                                                    |                |
|                             |                        | - <i>Deutsches lektorat</i> ,                                                                                                                                                                                                   |                |

## Commission Alliée pour les biens allemands au Portugal (1939-1960)

| Cote de<br>commande<br>8POI/1/ | Cote de<br>classement | Description      | Dates<br>extrêmes |
|--------------------------------|-----------------------|------------------|-------------------|
|                                |                       | - Club allemand. |                   |

## TABLE DES MATIÈRES

|                                    |                 |
|------------------------------------|-----------------|
| <b><u>DESCRIPTION GÉNÉRALE</u></b> | <b><u>3</u></b> |
| <b><u>RELEVÉ</u></b>               | <b><u>6</u></b> |